

Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift
Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik
Band: 19 (1957)
Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

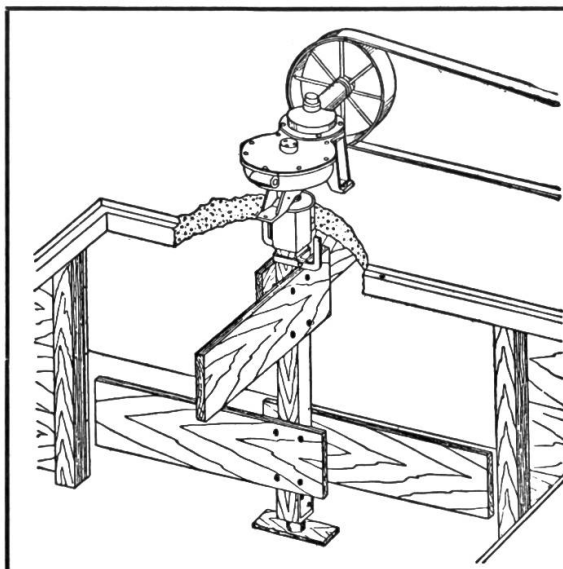
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



LANZ-LANDMASCHINEN

Lange Lebensdauer
Anerkannt robuste Konstruktion
Niedrige Anschaffungskosten
Zweckmässig und vielseitig verwendbar

Rührwerke

Verschiedene Typen, geeignet für Gruben jeder Bauart. Gründliche Rührwirkung. Gleicher Antrieb für mehrere Gruben verwendbar. Getriebe im Oelbad laufend.

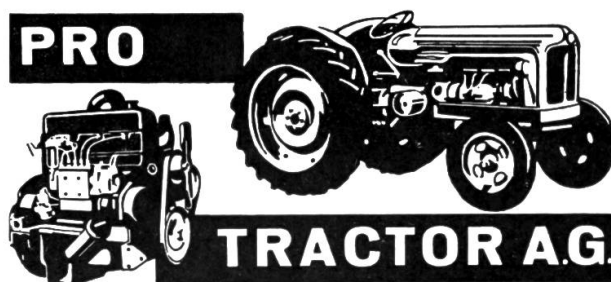
LANZ baut: Kolben- und Zentrifugalpumpen für Verschlauchungs- und Bewässerungsanlagen. Bodenleitungen, Jaucherührwerke, Mühlen, Seilwinden und Futtermixer.

E. Lanz, Maschinenfabrik, Huttwil/BE

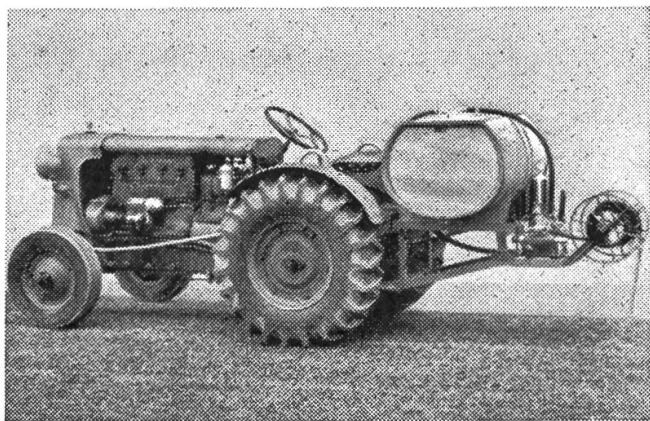
Telefon 063 / 4 13 17

Mitglieder,

bezieht Euch bei Einkäufen auf die Inserate im «Traktor»! Auch damit unterstützt Ihr unsere Bemühungen.



BIMOTO-Sattelaufbau für Traktoren



Sattelaufbauten mit

Anbaupumpen

sind einfach in der Bedienung und günstig im Preis

Die ideale Lösung
für Traktorenbesitzer!

BIRCHMEIER & CIE AG. KÜNTEN AG

Letzter Termin für Total-Revisionen: Dezember 1957

Kompl. Ersatzteillager für alle FORD-
Tractortypen, grosses Lager an Occasions-
Ersatzteilen

Umbau von Traktoren auf FORDSON-MAJOR
Diesel 4 und 6 Zylinder

Kriechgänge für FORD- u. FORDSON-MAJOR
Traktoren. Hydr. Lader „Horndraulic“

Occasions-Traktoren
Zahlungserleichterungen / Eintausch

SOLOTHURN Telefon 065 / 2 29 29

PROTRACTOR A.G.

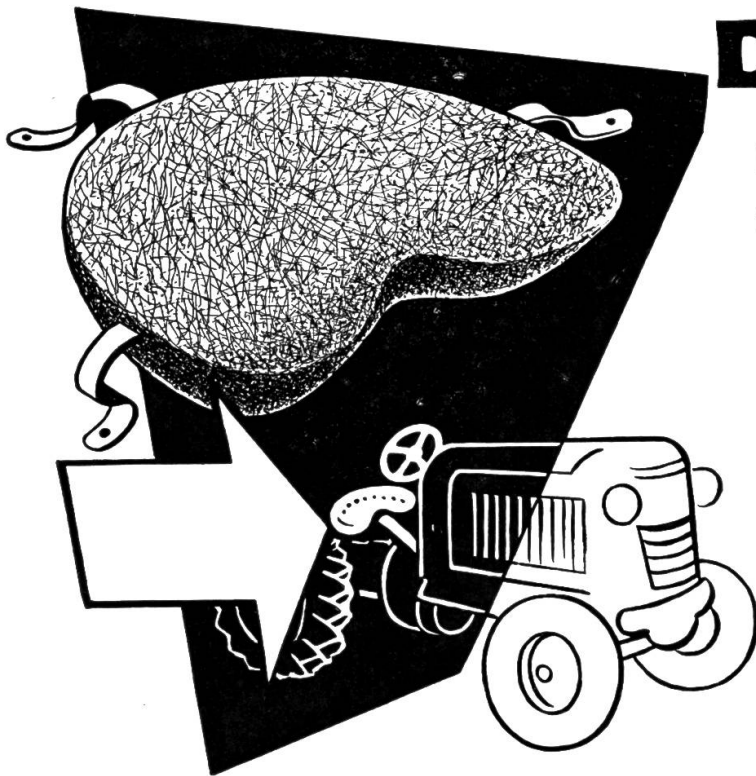
Kühler

für PW, LW und Traktoren
garantiert stedefrei

Wir erledigen innert einem Tag:
Reparaturen • Auslaugen • Entkalken
Einbau neuer Elemente

Sofortige Bedienung:
Auswärtige Kunden: per Bahn-Express
Empfangsstation: Zürich-HB

Benetti AG., Letzigraben 113, Zürich
Tel. (051) 52 15 28



Dunlopillo

Kissen aus Latexschaum
für TRAKTOREN-SITZE

ermöglichen
angenehmeres Fahren

Befragen Sie Ihren
Lieferanten

Preis: Fr. **21.-**

Engros-Verkauf: **DUNLOP** Zürich

•FRITZ MEIER• PATENT-KLAPP-VERDECK

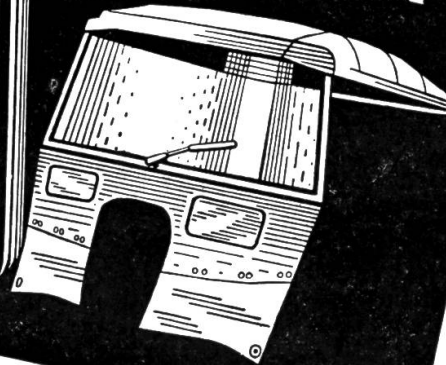
DIE 5 WICHTIGEN PUNKTE
Stabile Rohrkonstruktion mit dem
Schlepper verwindungsweich ver-
bunden.

Nach vorne zusammenschiebbar,
daher nicht hinderlich bei der Ernte.

Nach hinten freischwebend ohne
Kotflügelstützen.

Freie Sicht nach allen Seiten mit
der gebogenen Frontscheibe.

Mit 2 Schrauben befestigt, kann in
kürzester Zeit auf- und abgebaut
werden.



Generalvertretung für die Schweiz:

Hans Meier, Landmaschinen, Marthalen/ZH

BÜHRER

Traktoren

Spezial-Reparaturwerkstätte
Ersatzteil- und Servicedienst
Lieferung und Anbau aller

Zusatzgeräte

wie hydr. Hebevorrichtungen, Motor-
eggen, Anbaupflüge, Kartoffelgraber,
Hackgeräte aller Art, Mist- und Gras-
zettmaschinen, Heulader, Baum-
spritzen, Seilwinden, Vielfachgeräte,
Dreipunktaufhängungen, etc.

Anhänger, Verdecke, Kotflügel in
diversen Ausführungen.

Stets günstige Occasions-Traktoren.

Wir beraten Sie unverbindlich.

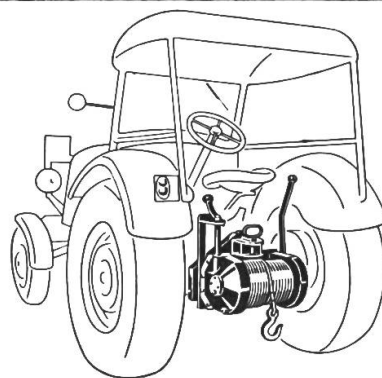
Offiz. Vertretung:

MATZINGER A.G.

Zürich 11/50

Hagenholzstr. 65, Tel. 051/46 33 22

(MERK) für Hebezeuge



SEILWINDEN

zum Anbau an Traktoren,
Lastwagen und Geländefahrzeuge,
Modelle für Zugkraft 2000 - 5000 kg

Doppeltrommelwinden

für Langholz-Transporte,
Zugkraft 2500-4000 kg

HANS MERK KRANFABRIK DIETIKON-ZH
Tel. (051) 91 91 21

Umwälzende Neuheit

Wirksamste Reparaturmethode mit



TRIFLEX
Kolbenring-System

Patent angemeldet



Vorteile:

100 % Kompression in ovalen und konischen Zylindern

kein Zylinderschleifen

minimale Kosten

optimale Leistung für weitere 100 000 km

Einsparungen: Treibstoff: bis 35 %

Reparaturkosten: 20-70 %

keine neuen Kolben

kürzeste Reparaturzeit

Schmierstoff: bis 90 %

Reparaturzeit: 20-70 %

Verlangen Sie Referenzen, Prospekt, Preisliste und Richtpreis-Vergleichsliste mit unten-
stehendem Coupon

Zyl.-Ø:

Anzahl Zyl.:

Jahrgang:

Marke:

Adresse:

TRIFLEX AG. Zürich 2

Genferstrasse 25, Tel. (051) 27 04 71



Sie können Geld sparen . . .

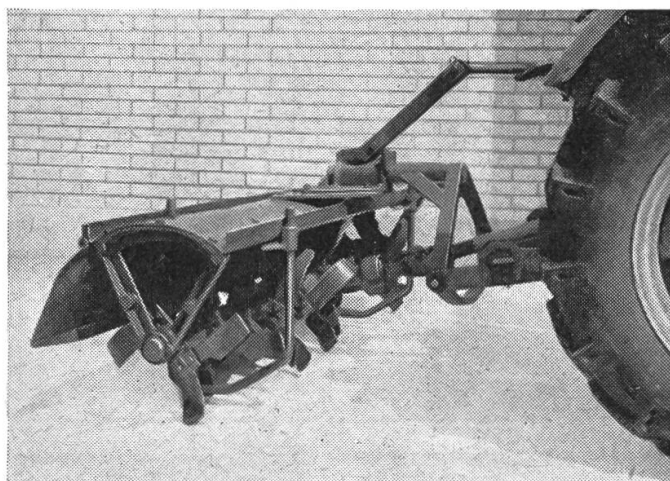
wenn Sie Ihre ausgebrauchte Batterie **erneuern** lassen. Wir liefern für jedes Fahrzeug die passende Batterie. Verlangen Sie bei Ihrem Garagisten oder bei uns Preisofferte unter Angabe Ihrer Batterie-Type und der Fahrzeug-Marke.

IMAG J. Mächler AG., Zürich 8

Wiesenstrasse 11, Tel. (051) 34 34 50

Fabrikation von Auto-Batterien / Spezialwerkstätte für Dynamos, Anlasser und Zündmagnete

Gehring - Universal - Rotoreggen



haben sich tausendfach bewährt in der bekannt robusten Ausführung.

Lieferbar:
für Hydraulik
für Dreipunkt

Pneurad mit hydraulischer Hebevorrichtung, bequem vom Sitz aus zu bedienen.

Verlangen Sie bitte unverbindliche Offerte vom Fabrikanten.

Fritz Gehring, Maschinenbau, Matzingen TG

Telephon (054) 9 61 89

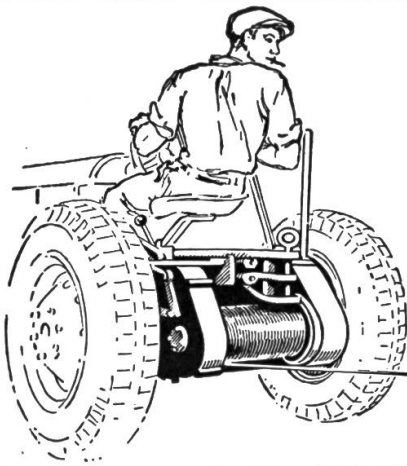
Vertragsgesellschaft des Schweiz. Traktorverbandes

**Gut
beraten**



**Gut
versichert**

Pl. Benjamin-Constant 2, Lausanne
Vergünstigungen für Verbandsmitglieder
Auskunftsdiens durch 16 Generalagenturen



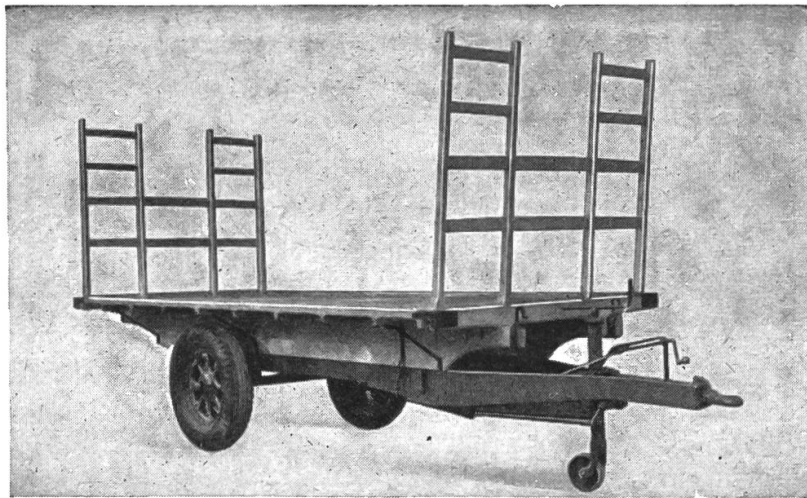
Schneider Seilwinden

Holzschleppen, Baumaktion, etc.

Wir liefern als langjährige Spezialisten bewährte Seilwinden auf alle Traktoren und beraten Sie gerne.

Aug. Schneider & Co. AG.

Konstruktionswerkstätte
Tel. (035) 6 76 00
Zollbrück (BE)



**20 Jahre
SCHWARZENBACH-
Anhänger**

Anhänger für jeden Zweck
mit oder ohne Triebachse
Kipper, Langholzanhänger
Tiefladewagen
Schneepflüge

Beste Referenzen aus dem In- u. Auslande

SCHWARZENBACH AG.
Fahrzeugfabrik
Thalwil-ZH



TRAKTOREN - ERSATZTEILE · FORD + FORDSON

prompt ab Lager

W. MERZ AG. FRAUENFELD Tel. 054 / 7 18 89

Kauf und Verkauf

Zu verkaufen

1 Lastwagen-Vorderachse

berelft 40x8. — Geeignet für
Güllen- oder Tiefgangwagen.
Preis Fr. 280.—.

Gebr. Brandenburg, Allmend,
Zug, Tel. (042) 4 16 47.

Zu verkaufen zufolge
Aufgabe des Betriebes

1 Einachsanhänger

mit Seitenladen, 4,5 t Trag-
kraft, Auflaufbremse und
Lichtanschluss, in neuwer-
tigem Zustand.

U. Wegmann, Mosterei,
Schneit, Elgg. Tel. 052 / 4 72 73

Zu kaufen gesucht

1 Aufbaumotor-Mäher,

wenn möglich AEBI — In Frage
kommt nur ganz gut erhaltene
Maschine. — Offerten mit Anga-
ben über Marke, Ausrüstung und
Preis an J. Rüsch, Landmaschinen
Speicher/App., Tel. (071) 9 41 63.

Daselbst zu verkaufen

1 Graszettmaschine Wängi mit Zapfwelle.

«DER TRAKTOR und die Landmaschine»

Redaktion: R. Piller, Brugg

Administration: Sekretariat des Schweiz. Traktorverbandes, Hauptstrasse 12 (Postgebäude), Brugg/AG, Tel. (056) 4 20 22
Postcheck VIII 32608 Zürich - Postadresse «Der Traktor und die Landmaschine», Postfach 210, Brugg/AG

Inseratenregie: Hofmann-Annoncen, Steinmaur/Zh. - Tel. (051) 94 11 69

Erscheint monatlich Abonnementspreis Fr. 7.— Verbandsmitglieder erhalten die Zeitschrift gratis zugestellt
Nachdruck bei Quellenangabe gestattet Druck: Schill & Cie., Luzern